

Số: 04/2021/QĐST-DS

*Thạch Thành, ngày 30 tháng 3 năm 2021*

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THẠCH THÀNH, TỈNH THANH HÓA**

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Bùi Văn Tuấn

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Đặng Văn Thuận

2. Ông Nguyễn Ngọc Phương.

Căn cứ vào Điều 212, Điều 213, 235 và 246 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ hồ sơ vụ án dân sự thụ lý số 37/2020/TLST-DS ngày 22 tháng 10 năm 2020.

**XÉT THẤY:**

Tại phiên tòa các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án và thỏa thuận của các đương sự là tự nguyện, không vi phạm điều cấm của Luật và không trái đạo đức xã hội

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP X

Địa chỉ: Số 210 đường Q, phường T, quận H, Thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn: Ông Mai Thế A – Giám đốc phòng giao dịch V – Ngân hàng TMCP X – CN H (Văn bản ủy quyền số 75a/2020/QĐ-CNTH ngày 01/10/2020)

- Bị đơn: Anh Bùi Văn Q; sinh năm 1978

Chị Đinh Thị L; sinh năm 1978

Cùng địa chỉ: Thôn T, thị trấn V, huyện T1, tỉnh Thanh Hoá.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1 Đến ngày 15/3/2021 anh Bùi Văn Q và chị Đinh Thị L đã tự nguyện thanh toán hết toàn bộ số tiền lãi, lãi quá hạn và lãi phạt quá hạn theo hợp đồng. Về tiền nợ gốc, anh Q, chị L còn nợ của Ngân hàng TMCP X số tiền là 57.500.000 đồng (Năm mươi bảy triệu, năm trăm nghìn đồng).

Kể từ ngày tiếp theo của ngày 15/3/2021 anh Bùi Văn Q và chị Đinh Thị L

sẽ tiếp tục thực hiện nghĩa vụ trả tiền nợ gốc và nợ lãi theo phân kỳ theo hợp đồng tín dụng kiêm khế ước nhận nợ số 16/070218/04/420 ngày 08/02/2018 đã ký kết giữa anh Bùi Văn Q, chị Đinh Thị L với Ngân hàng TMCP X cụ thể: Vào ngày 20 hằng tháng tính từ tháng 04/2021 anh Q và chị L phải trả cho Ngân hàng TMCP X số tiền gốc 2.500.000 đồng (Hai triệu năm trăm nghìn đồng) và số tiền lãi với mức lãi suất 14%/ năm trên số tiền dư nợ gốc thực tế còn lại chưa trả.

Trường hợp anh Q và chị L vi phạm nghĩa vụ thanh toán theo thỏa thuận trên thì Ngân hàng Thương mại X có quyền làm đơn yêu cầu thi hành án đối với toàn bộ số tiền dư nợ thực tế chưa thanh toán được.

## 2.2 Về án phí:

Anh Bùi Văn Q và chị Đinh Thị L phải chịu 2.875.000đ (Hai triệu tám trăm bảy lăm nghìn đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ngân hàng TMCP X được hoàn trả lại số tiền 2.150.000đ (Hai triệu, một trăm năm mươi nghìn đồng) là tiền tạm ứng án phí DSST Ngân hàng TMCP X đã nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Thạch Thành, theo biên lai số AA/2018/0002913 ngày 22/10/2020.

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

### ***Nơi nhận:***

- Đương sự;
- VKSND huyện TT;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

**Bùi Văn Tuấn**